

Delivery Note

Kendrion (Elbiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1

8552 Elbiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	434771	25.03.2021
Customer No	135292	
Our Ref.:		
Phone:		
Fax:		
E-Mail:		
Cust Ref		
Our Id At Customer	91019089	
Shipment Id	594570	
Delivery Date	26.03.2021	
Delivery Terms	FCA - - ICC Incoterms® 2010	
Ship Addr Plant	100	
Ship Unload Point	14248	
Transportnr.:	448134	

206400

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268,707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: AT	182 / 2 550003952901		400,00 250321-GET2-1	pcs

120290967
501114 7166

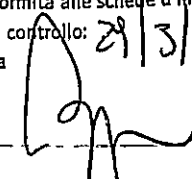
Characteristic description
Drawing number
Material

Characteristic value description
P151536-221938
;

Unit of measure

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette	TBA-550500 Kunststoffpalette
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag	TBA-520880 KLT 4315 db
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel	TBA-520922 Pal.Deckel A0806
20	20740 650AT Tray Getrag NEU	TBA-501738 Inlett für Kendrion

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 60
Quantità effettiva: 60
Tipo Imballaggio: 1
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 29/3/21
Firma: 

Kendrion (Elbiswald) GmbH

8552 Elbiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-elbiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel.: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No

Delnote No

Del.Note date:

434771

25.03.2021

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel.: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4168 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Z debellimi črtami uokvirjen del mora izpisati prevoznik: 16-18+20+23
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur: 16-18+20+23

vkjučno z 19+21+22
y compris les 19+21+22

izpisano na odgovornost pošiljatelja od 1-15
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur 1-15

1 Pošiljatelj (popolni naslov) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendron (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria		1a) Država ☐ ☐ ☐		MEDNARODNI TOVORNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		001292	
2 Prejemnik (popolni naslov) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT SPA VIA DEL CICLINI 4 IT-70026 MODUGNO		2a) Država ☐ ☐ ☐		Za ta prevoz velja: 1. Sporazum o pogodbi v mednarodnem cestnem prevozu blaga (CMR), brez ozira na kakršnekol drugo dogovore. 2. Splošni pogoji natisnjeni na hrbtni strani tega potrdila o prevoznih pogodbih.		Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à: 1. La Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). 2. Conditions générales de transport international par route - imprimées au verso du cet document.	
3 Predvideno razkladišče v namembnem kraju (popolni naslov) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)		16 Prevoznik (ime, naslov, država) Transporteur (nom, adresse, pays)		16 a) Davčna št. (TVA No.) SI ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐			
4 Nakladatelj (popolni naslov, datum) Lieu de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Kendron (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria Datum, Data, le ura, heure		17 Zaporedni (pod)prevozniki (popolni naslov) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) GO REASCURIER S.R.L. J32/69/2011; RO 27968069 SIBIU, STRADA PRIORARELOR 6/2 SIBIU, ROMANIA		18 Zadržki in pripombe prevoznika (glej opomnik na hrbtni strani 3. izvoda) Réerves et observations du transporteur		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
5 Priložene spremne listine Documents annexés		10 Statistična številka No. statistique		11 Kosmata teža, kg Poids brut, kg		12 Prostornina v m ³ Cubage en m ³	
6 Oznake in številka tovorkov Marques et numéros		7 Število tovorkov Nombre des colis		8 Vrsta ovojnine Mode de l'emballage		9 Vrsta blaga Nature de la marchandise	
ADR 2003 poglavji / chapitres: 3.2. in / et 5.4.1.		nevarnost snov		URNIK		PRIHOD ODHOD	
Razred Classe		ADR ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐		Nakladanje		Razkladanje	
Razred Classe		ADR ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐		Razkladanje		Razkladanje	
13 Pošiljateljeva navodila (za carinske in druge postopke) Instructions de l'expéditeur		14 Voznina plača Prescriptions d'affranchissement ☐ Pošiljatelj / Franco ☐ Prejemnik / Non franco		20 Plača A payer par		21 Povzetje Remboursement	
21 Izstavljeno v kraju Etabli à AT-8552 dne 26 - 2021 ob 1 uri		22 Pošiljatelj Expéditeur		23 Prejemnik Le destinataire		24 Povzetje Remboursement	
25 Naložen, tovarnjak odpeljal, dne 26.3.21 ob 1 uri Kendron (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria Podpis in žig pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		26 Prevoznik Transporteur KUEHNE + NAGEL S.R.L. AT-8042 Graz, Schmiedstraße 1 0 - 24 Uhr erreichbar Mobil: +43 664 399 69 96 UID: ATU71405923 Podpis in žig prevoznika Signature et timbre du transporteur		27 Prejemnik Le destinataire MAGNA PT SPA VIA DEL CICLINI 4 IT-70026 MODUGNO (BA) Podpis in žig prejemnika Signature et timbre du destinataire		28 Povzetje Remboursement	

*V primeru prevoza nevarnega blaga vpišite v zadnjih vrsticah prostora za opis pošiljke: številko nalepke nevarnosti, številko ZN, in skupino za embalažo. Za blago 1. in 7. razreda glej posebne zahteve v poglavju 5. ADR.
*En cas de marchandises dangereuses indiquer, à la dernière ligne du cadre: Numéro d'étiquette, Numéro UN et Groupe d'emballage. Marchandises dangereuses indiquer, à la dernière ligne du cadre: Numéro d'étiquette, Numéro UN et Groupe d'emballage.